

**ES.** Garantiza una combustión óptima del combustible, reduce la formación de hollín, disminuye las emisiones y prolonga la vida útil de los filtros de partículas diésel. Los vehículos utilizados para viajes cortos y tráfico urbano se ven especialmente afectados por los filtros de partículas diésel obstruidos. El uso regular mantiene el filtro de partículas diésel limpio, evitando reparaciones costosas y tiempos de inactividad.

### PROPIEDADES:

- Ayuda a la regeneración de los filtros de partículas diésel.
- Garantiza una combustión óptima.
- Reduce las emisiones de hollín.
- Especialmente adecuado para viajes cortos y vehículos urbanos; protege el filtro de partículas diésel.

**EN.** Ensures optimum combustion of the fuel, reduces soot formation, lowers emissions and extends the service life of diesel particulate filters. Vehicles used for short trips and city traffic are especially affected by clogged diesel particulate filters. Regular use keeps the diesel particulate filter clean, avoiding expensive repairs and downtimes.

### PROPERTIES:

- Regeneration aid for diesel particulate filters.
- Guarantees optimum combustion.
- Reduces soot emissions.
- Especially suitable for short trips and city vehicles - protects the diesel particulate filter.

**FR.** Assure une combustion optimale du carburant, réduit la formation de suie, diminue les émissions et prolonge la durée de vie des filtres à particules diesel. Les véhicules utilisés pour de courts trajets et la circulation en ville sont particulièrement affectés par les filtres à particules diesel obstrués. Une utilisation régulière maintient le filtre à particules diesel propre, évitant ainsi des réparations coûteuses et des temps d'arrêt.

### CARACTÉRISTIQUES:

- Aide à la régénération des filtres à particules diesel.
- Garantit une combustion optimale.
- Réduit les émissions de suie.
- Spécialement adapté pour les courts trajets et les véhicules urbains; protège le filtre à particules diesel.





# SASH

## PCX DPF PREMIUM

**IT.** Garantisce una combustione ottimale del carburante, riduce la formazione di fuliggine, abbassa le emissioni e prolunga la durata dei filtri antiparticolato diesel. I veicoli utilizzati per brevi tragitti e per il traffico urbano sono particolarmente colpiti dai filtri antiparticolato diesel intasati. L'uso regolare mantiene pulito il filtro antiparticolato diesel, evitando costose riparazioni e tempi di inattività.

### CARATTERISTICHE:

- Aiuta alla rigenerazione dei filtri antiparticolato diesel.
- Garantisce una combustione ottimale.
- Riduce le emissioni di fuliggine.
- Particolarmente adatto per brevi tragitti e veicoli urbani; protegge il filtro antiparticolato diesel.



**PT.** Garante uma combustão ótima do combustível, reduz a formação de fuligem, diminui as emissões e prolonga a vida útil dos filtros de partículas diesel. Os veículos utilizados para viagens curtas e tráfego urbano são especialmente afetados por filtros de partículas diesel obstruídos. O uso regular mantém o filtro de partículas diesel limpo, evitando reparos caros e períodos de inatividade.



### PROPRIEDADES:

- Ajuda na regeneração dos filtros de partículas diesel.
- Garante uma combustão ótima.
- Reduz as emissões de fuligem.
- Especialmente adequado para viagens curtas e veículos urbanos; protege o filtro de partículas diesel.



**RU.** Обеспечивает оптимальное горение топлива, снижает образование сажи, уменьшает выбросы и продлевает срок службы дизельных сажевых фильтров. Транспортные средства, используемые для коротких поездок и городского движения, особенно подвержены засорению дизельных сажевых фильтров. Регулярное использование помогает поддерживать чистоту дизельного сажевого фильтра, предотвращая дорогостоящие ремонты и простой.



### ХАРАКТЕРИСТИКИ:

- Помогает в регенерации дизельных сажевых фильтров.
- Гарантирует оптимальное горение.
- Снижает выбросы сажи.
- Особенно подходит для коротких поездок и городских транспортных средств; защищает дизельные сажевые фильтры.



# SASH

## PCX DPF PREMIUM

### PROPIEDADES TÉCNICAS / TECHNICAL PROPERTIES / PROPRIÉTÉS TECHNIQUES / PROPRIETA' TECNICHE / PROPRIEDADES TÉCNICAS / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

<b>BASE</b>	additive combination in carrier liquid
<b>FORM</b>	liquid
<b>APPEARANCE</b>	yellowish, clear
<b>DENSITY AT 20°C (g/cm³)</b>	0,776
<b>VISCOSITY AT 40°C (mm²/s)</b>	<7
<b>ODOR</b>	characteristic
<b>FLASH POINT (°C)</b>	>63



### APLICACIÓN / APPLICATION / APPLICATION / APPLICAZIONE / APPLICAÇÃO / ПРИМЕНЕНИЕ

Agregar al combustible cada 2.000 km justo antes de llenar el tanque. El contenido de la lata es suficiente para 50-70 litros de combustible diésel.

Add to the fuel every 2,000 km just before filling up. Contents of the can are sufficient for 50 – 70 l of diesel fuel.

Ajoutez au carburant tous les 2 000 km juste avant de faire le plein. Le contenu de la boîte est suffisant pour 50 à 70 litres de carburant diesel.

Aggiungere al carburante ogni 2.000 km appena prima di fare il pieno. Il contenuto della lattina è sufficiente per 50-70 litri di carburante diesel.

Adicione ao combustível a cada 2.000 km, logo antes de encher o tanque. O conteúdo da lata é suficiente para 50-70 litros de combustível diesel.

Добавляйте к топливу каждые 2 000 км, как раз перед заправкой. Содержимое банки достаточно для 50-70 литров дизельного топлива.

**SEGURIDAD E HIGIENE / SAFETY & HEALTH / SÉCURITÉ ET HYGIÈNE / SICHERHEIT UND HYGIENE /  
SICUREZZA E IGIENE / SEGURANÇA E HIGIENE / БЕЗОПАСНОСТЬ И ГИГИЕНА**

Las fichas de Seguridad están disponibles bajo petición y deberían ser consultadas para tener una información más apropiada. La compañía no será responsable de los daños causados por el mal uso, o en caso de que no se adopten las precauciones especificadas.

Security data sheet are available upon request and should be consulted for more appropriate information. The company shall not be liable for any damages caused by misuse, or if precautions are not taken.

Les fiches de sécurité sont disponibles sur demande dans le but de fournir une information actualisée. La société ne pourra être tenue responsable des dégâts causés par une mauvaise utilisation du produit ainsi qu'en cas de non respect des précautions spécifiées.

Das Sicherheitsdatenblatt ist auf Anfrage erhältlich und sollte für angemessenere Informationen konsultiert werden. Das Unternehmen haftet nicht für Schäden die durch Missbrauch entstehen, oder wenn entsprechende Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.

Le schede di sicurezza sono disponibili su richiesta e dovranno essere consultate per disporre di informazioni più adeguate. La società non è responsabile di eventuali danni provocati dall'uso errato o nei casi in cui non si adottino le precauzioni specificate.

As Fichas de Segurança estão disponíveis sob pedido e deveriam ser consultadas para se ter uma informação mais apropriada. A nossa empresa não se responsabiliza pelos danos causados por má utilização dos produtos ou quando não se adotem as precauções especificadas.

Паспорт безопасности предоставляется по запросу. За дополнительной информацией необходимо обратиться за консультацией. Компания не несет ответственности за любой ущерб, вызванный неправильным использованием, или в случае, если не были приняты меры предосторожности.

La información mostrada se basa en los datos de producción actuales y puede variar dentro de las tolerancias dadas. El Rango de temperatura se da como una guía general. La información y los datos pueden ser modificados sin previo aviso. Esta información sustituye a las ediciones anteriores.

The information above is based on current production data and can vary within given tolerances. Temperature range is given as a guideline only. Information and data can be changed without previous notification. This information replaces prior editions.

L'information fournie se base sur les données de production actuelles et peut varier dans les limites de tolérance indiquées. L'amplitude de température est donnée à simple titre indicatif. L'information et les données peuvent être modifiées sans préavis. Cette information substitute les éditions antérieures.

Die angegebenen Informationen basieren auf aktuellen Produktionsdaten und können innerhalb vorgegebener Toleranzen variieren. Der Temperaturbereich ist als allgemeine Richtlinie gegeben. Die Informationen und Daten können ohne vorherige Benachrichtigung geändert werden. Diese Informationen ersetzen ältere Ausgaben.

Le informazioni fornite si basano sui dati di produzione attuali e possono variare entro le tolleranze date. L'Intervallo di temperatura rappresenta una guida generale. Le informazioni e i dati possono essere modificati senza preavviso. Le presenti informazioni sostituiscono le edizioni precedenti.

A informação mostrada baseia-se nos dados de produção atuais e pode variar dentro das tolerâncias dadas. O intervalo de temperatura dá-se como um guia geral. A informação e os dados podem ser modificados sem aviso prévio. Esta informação substitui as edições anteriores.

Приведенная выше информация основана на текущих данных о производстве и может варьироваться в пределах заданных параметров. Температурный диапазон задается только в качестве ориентира. Информация и данные могут быть изменены без предварительного уведомления. Эта информация заменяет предыдущие издания.

